

編者的話

去年十二月十日的《人民日報》曾刊載了一篇文章，名為「科學在宗教殿堂中」，內有不少值得交談的地方。本期《鼎》特將該文轉載，并就宗教與科學問題，邀請了三位哲學教授發表他們的意見。

第一篇為「科技與宗教」，由台灣政治大學哲學系沈清松教授執筆。作者以顯、隱二態去分析科技與宗教的互動關係，也給現代人指示化解焦慮、提昇心靈、導向光明的出路。

第二篇「重建信仰與科學交談的可能性」，是比利時魯汶大學哲學系JAN VAN DER VEKEN教授的作品。文章特別指出：今日的科學已超越經驗實證的範圍，伸展到精神與意義的層面；而在神學方面，今日亦接受了動態及進化的世界觀。

第三篇為「重建科學家的形象」，由台灣輔仁大學教務長兼哲學系教授李震蒙席執筆。文章末段所提及的四點意見很有見地：

一、科學家不能忘記自己也是人；二、科學未來發展的方向必然是開放的；三、當代的科學應該對科學與道德、宗教的關係，多加反省；四、科學家必須享有合乎人格尊嚴的自由。

至於「論宗教與科學」一文，則為 HANS KUNG 教授於一九七九年八月訪問中國大陸時，在北京對中國社會科學院所發表的一篇演講。本刊把它譯成中文，以供讀者參考。至於英文方面，讀者可逕自翻閱一九八〇春季的「中國導報」。

聖經學家房志榮神父繼「從聖經角度看愛國的意義」後，又進一步發表了「今日中國基督徒與愛國」。原文是他今年五月五日應香港男女修會聯會之邀所作的專題演講，強調合一和多元化，已刊於六月十五日的《公教報》。本中心研究員溫順天神父特把它譯成英文，與英文讀者分享。

最後一篇是PATRICK D'SOUZA 主教所著的「基督徒對其他宗教的了解」。該文特以印度宗教為例，闡釋基督在各宗教中的獨特地位，從而顯示出救恩及信仰的普遍性。文章的上部份已見於第廿一期，本期續完。

徵 稿

- 一、文章內容：報導當代中國動向，尤其關於宗教及倫理生活；介紹中國教會歷史和人物；交流各地中國研究者的心得；推介一些有助於與中國交談的基督徒哲學及神學。
- 二、文章體裁：可以採用論述、遊記、書評、報導、寓言等形式表達。歡迎附有註釋的圖片。
- 三、文章以二至三千字最為適合。中文稿件請用原稿紙繕寫清楚；英文稿件請用雙間隙打字。
- 四、來稿刊登與否，概不退還；欲退稿者請註明。
- 五、如果作者要求，修改後之文章或翻譯稿將盡量寄回原作者過目。
- 六、來稿一經採用，將致贈該期「鼎」五本，並贈閱「鼎」一年。
- 七、來稿請寄香港黃竹坑惠福道六號聖神研究中心「鼎」編輯部。